

STN	Potrubia diaľkového chladenia Priemyselne vyrábané ohybné rúrové systémy Časť 1: Klasifikácia, všeobecné požiadavky a skúšobné metódy	STN EN 17414-1 38 3380
------------	--	--

District cooling pipes - Factory made flexible pipe systems - Part 1: Classification, general requirements and test methods

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 12/20

Obsahuje: EN 17414-1:2020

131809

EUROPEAN STANDARD

EN 17414-1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

July 2020

ICS 23.040.99

English Version

District cooling pipes - Factory made flexible pipe systems - Part 1: Classification, general requirements and test methods

Réseaux d'eau glacée - Systèmes de tuyaux flexibles
manufacturés - Partie 1 : Classification, prescriptions
générales et méthodes d'essai

Fernkälterohre - Werkmäßig gefertigte flexible
Rohrsysteme - Teil 1: Klassifikation, allgemeine
Anforderungen und Prüfung

This European Standard was approved by CEN on 22 June 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN 17414-1:2020 (E)

Contents		Page
European foreword		3
Introduction		4
1	Scope.....	5
2	Normative references.....	5
3	Terms and definitions.....	6
4	Symbols, indices and abbreviations.....	7
5	Classification.....	11
6	Requirements.....	11
6.1	Thermal insulation properties	11
6.2	Bending properties	12
6.3	Resistance to external load	12
6.4	Thermal insulation.....	13
6.5	Casing.....	13
6.6	Surveillance systems	14
7	Test methods	14
7.1	General.....	14
7.2	Bending test.....	14
7.3	Compressive creep	18
8	Marking	21
8.1	General marking aspects.....	21
8.2	Minimum marking information.....	21
9	Manufacturer's information	22
Annex A (normative) Thermal conductivity of factory made pipe assemblies - Test procedure		23
Annex B (normative) Calculation of the heat flow from the medium to the ambient of factory made buried district cooling pipes.....		29
Annex C (informative) Determination of design values for the radial thermal resistance.....		31
Annex D (informative) Guidelines for testing.....		32
Bibliography		34

European foreword

This document (EN 17414-1:2020) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 107 “Prefabricated district heating and district cooling pipe system”, the secretariat of which is held by DS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

EN 17414-1:2020 (E)**Introduction**

Factory made flexible pipe systems for directly buried district cooling networks are of common technical usage. In order to ensure quality including product-related service life, to ensure safety in use, economical energy usage and to facilitate comparability in the market, CEN/TC 107 decided to set up standards for these products.

This document is one of a series of standards which form several parts of EN 17414, *District cooling pipes – Factory made flexible pipe systems*:

- *Part 1: Classification, general requirements and test methods* (this document);
- *Part 2: Bonded system with plastic service pipes - Requirements and test methods*;
- *Part 3: Non bonded system with plastic service pipes - Requirements and test methods*.

The other standards from CEN/TC 107 covering this subject are:

- EN 17415-1, *District cooling pipes - Bonded single pipe systems for directly buried cold water networks - Part 1: Factory made pipe assembly of steel or plastic service pipe, polyurethane thermal insulation and a casing of polyethylene*;
- EN 17415-2, *District cooling pipes – Bonded single pipe systems for directly buried cold water networks Part 2: Factory made fitting assemblies of steel or plastic service pipe, polyurethane thermal insulation and a casing of polyethylene¹*;
- EN 17415-3, *District cooling pipes – Bonded single pipe systems for directly buried cold water networks Part 3: Factory made steel valve assembly for steel or plastic service pipe, polyurethane thermal insulation and a casing of polyethylene¹*;
- EN ZZZZZ-1, *District cooling pipes – Design and installation of thermal insulated bonded single and twin pipe systems for directly buried cold water networks – Part 1: Design¹*;
- EN ZZZZZ-2, *District cooling pipes – Design and installation of thermal insulated bonded single and twin pipe systems for directly buried cold water networks – Part 2: Installation¹*;
- EN 489-1, *District heating pipes - Bonded single and twin pipe systems for buried hot water networks - Part 1: Joint casing assemblies and thermal insulation for hot water networks in accordance with EN 13941-1*;
- EN 14419, *District heating pipes - Bonded single and twin pipe systems for buried hot water networks - Surveillance systems*;

¹ Under preparation.

1 Scope

This document specifies requirements and test methods for factory made thermally insulated flexible pipe-in-pipe assemblies for directly buried district cooling distribution systems, comprising a service pipe and a casing of polyethylene. The pipe assembly can also include the following additional elements: measuring wires, spacers and diffusion barriers.

This document is intended to be used in conjunction with EN 17414-2 or EN 17414-3.

This document applies only to insulated pipe assemblies, for continuous operation with water at various temperatures (1 to 30) °C and a maximum operation pressure of 25 bar dependent on material specified.

The design is based on an expected service life with continuous operation of a minimum 50 years. For pipe systems with plastic service pipes, the respective temperature profiles are defined in EN 17414-2 and EN 17414-3.

NOTE For the transport of other liquids, for example potable water, additional requirements could be applicable.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1605, *Thermal insulating products for building applications - Determination of deformation under specified compressive load and temperature conditions*

EN 1606, *Thermal insulating products for building applications - Determination of compressive creep*

EN 12085, *Thermal insulating products for building applications - Determination of linear dimensions of test specimens*

EN 13941-1, *District heating pipes - Design and installation of thermal insulated bonded single and twin pipe systems for directly buried hot water networks - Part 1: Design*

EN 14419, *District heating pipes - Bonded single and twin pipe systems for buried hot water networks - Surveillance systems*

EN 17248, *District heating and district cooling pipe systems - Terms and definitions*

EN 60811-406:2012, *Electric and optical fibre cables - Test methods for non-metallic materials - Part 406: Miscellaneous tests - Resistance to stress cracking of polyethylene and polypropylene compounds*

EN 17415-1:2020, *District cooling pipes - Bonded single pipe systems for directly buried cold water networks - Part 1: Factory made pipe assembly of steel or plastic service pipe, polyurethane thermal insulation and a casing of polyethylene*

EN ISO 845, *Cellular plastics and rubbers - Determination of apparent density (ISO 845)*

EN ISO 3127, *Thermoplastics pipes - Determination of resistance to external blows - Round-the-clock method (ISO 3127)*

EN ISO 9967, *Thermoplastics pipes - Determination of creep ratio (ISO 9967)*

EN 17414-1:2020 (E)

EN ISO 9969, *Thermoplastics pipes - Determination of ring stiffness (ISO 9969)*

EN ISO 11357-6, *Plastics - Differential scanning calorimetry (DSC) - Part 6: Determination of oxidation induction time (isothermal OIT) and oxidation induction temperature (dynamic OIT) (ISO 11357-6)*

EN ISO 16871, *Plastics piping and ducting systems - Plastics pipes and fittings - Method for exposure to direct (natural) weathering (ISO 16871)*

ISO 6964, *Polyolefin pipes and fittings — Determination of carbon black content by calcination and pyrolysis — Test method*

ISO 16770, *Plastics — Determination of environmental stress cracking (ESC) of polyethylene — Full-notch creep test (FNCT)*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN